



Sep 10, 2024

PLAMONDON

2642 W 15TH PL, Chicago IL 60608.

Dear **PLAMONDON** families,

In 2016, Chicago Public Schools (CPS) began sampling for lead in drinking water from all schools across the district. Our top priority is the health and safety of our students and staff, and this testing was initiated out of an abundance of caution to ensure the water in our schools is safe.

Per the Environmental Protection Agency's (EPA) guidance on lead in drinking water, lead concentrations in drinking water should not exceed 15 parts per billion (ppb). Per the Illinois Department of Public Health (IDPH) guidance, lead concentrations in drinking water shall not exceed 5 ppb. For fixtures that have sample results equal to or above the Illinois Department of Public Health's standard of 5 ppb, these fixtures have been taken out of service until the issue is addressed and the fixture has been retested. No fixture will be returned to service until the Illinois Department of Public Health standard for lead in drinking water is met. Chicago's water supply is free of lead when it leaves the treatment plant. However, lead can be found in some interior plumbing fixtures and materials, and lead found in tap water usually comes from the corrosion of these items. This explains why some fixtures return with elevated results. The issue is not system-wide, but it is specific to the fixtures or pipes that will be addressed through the remediation plan.

Federal guidance indicates that children under the age of six are at the highest risk for harmful lead exposure, and they can be exposed to lead from a variety of sources, including paint, soil and even some consumer products. If you are concerned about your child's possible lead exposure risks, the Chicago Department of Public Health (CDPH) recommends going to your pediatrician or one of the local health care providers listed in the attachment for testing. Additionally, CDPH's lead hotline can address any health-related questions you may have or help you in deciding whether to have your child tested; for questions or more information, please call 312-747-5323. For additional information about lead and children, visit www.cdc.gov/lead.

The safety of your children is our highest priority, and we are doing everything in our power to address this situation in a quick and thorough manner. We will continue to keep you and your family informed throughout this process.

Sincerely,

A handwritten signature in black ink that reads "Richard J. Schleyer".

Richard J. Schleyer

Director of Environmental Health and Safety

Chicago Public Schools



Sep 10, 2024

PLAMONDON

2642 W 15TH PL, Chicago IL 60608.

Estimadas familias de **PLAMONDON**:

En 2016, las Escuelas Públicas de Chicago (CPS) comenzaron a inspeccionar el agua potable de las escuelas del distrito en búsqueda de plomo. Nuestra primera prioridad es la salud y la seguridad de nuestros estudiantes y personal, y estas pruebas se iniciaron para ser precavidos y confirmar que el agua en nuestras escuelas estuviera segura.

Según las directrices de la Agencia de Protección Ambiental (EPA, según sus siglas en inglés) en cuanto al plomo en el agua potable la concentración de plomo en el agua potable no debe exceder 15 partes por mil millones (ppb, según sus siglas en inglés). Según las directrices del Departamento de Salud Pública de Illinois (IDPH, según sus siglas en inglés), las concentraciones de plomo en el agua potable no deben exceder 5 ppb.

Las instalaciones que al ser examinadas demostraron resultados que iguallen o sobrepasaran el estándar del IDPH de 5 ppb han sido removidas de servicio hasta que el asunto sea resuelto y la instalación haya sido reexaminada. Ninguna instalación será regresada al servicio hasta que cumpla con los estándares de plomo en el agua del IDPH.

El agua de Chicago no contiene plomo al salir de la planta de tratamiento. Sin embargo, se puede encontrar plomo en algunas instalaciones y materiales de plomería interiores, y el plomo encontrado en el agua de pluma normalmente surge de la corrosión en estos artículos. Esto explica por qué algunas instalaciones regresan con resultados elevados. El asunto no está generalizado en el sistema, sino que es específico para instalaciones o tuberías que serán trabajadas por el plan de remediación.

Las directrices federales indican que los niños de menos de seis años sufren el mayor riesgo de exposición dañina al plomo, y pueden ser expuestos al plomo de una variedad de fuentes, que incluyen la pintura, el terreno y hasta algunos productos para el consumidor. Si está preocupado sobre los riesgos posibles de ser expuesto al plomo, el Departamento de Salud Pública de Chicago (CDPH) recomienda ir a su pediatra o uno de los proveedores de atención médica locales incluidos en el anexo para que sea examinado. Adicionalmente, la línea directa sobre el plomo del CDPH puede responder a cualquier pregunta de salud que tenga o ayudarlo y a decidir si hacerle una prueba a su niño; para preguntas o más información sobre el plomo y los niños, visite <https://www.cdc.gov/nceh/lead/>.

La seguridad de sus niños es nuestra primera prioridad, y estamos haciendo todo lo posible para responder a esta situación lo más rápida y rigurosamente posible. Continuaremos a mantenerlos a ustedes y sus familias informadas durante este proceso.

Sinceramente,

A handwritten signature in black ink that reads "Richard J. Schleyer".

Richard J. Schleyer
Director de Salud y Seguridad Ambientales
Escuelas Públicas de Chicago

Facility ID	Fixture Code	Fixture Location	Draw Type	Collected On	Result	UOM
51213	51213-1-HAL-F01	Across RM 101	Flush180	16-SEP-16	0.170	ppb
51213	51213-1-HAL-F01	Across RM 101	Flush180	16-SEP-16	0.310	ppb
51213	51213-1-HAL-F01	Across RM 101	Flush180	16-SEP-16	0.140	ppb
51213	51213-1-HAL-F01	Across RM 101	Flush180	16-SEP-16	0.170	ppb
51213	51213-1-HAL-F01	Across RM 101	Flush180	06-AUG-20	1.000	ug/L
51213	51213-1-HAL-F01	Across RM 101	Initial	16-SEP-16	1.100	ppb
51213	51213-1-HAL-F01	Across RM 101	Initial	06-AUG-20	1.470	ug/L
51213	51213-1-CAF-WC01	Annex- 1st Floor Lunchroom Area - Fountain 1	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-CAF-WC01	Annex- 1st Floor Lunchroom Area - Fountain 1	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-CAF-WC01	Annex- 1st Floor Lunchroom Area - Fountain 1	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-CAF-WC01	Annex- 1st Floor Lunchroom Area - Fountain 1	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-CAF-WC01	Annex- 1st Floor Lunchroom Area - Fountain 1	Initial	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-CAF-WC02	Annex- 1st Floor Lunchroom Area - Fountain 2	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-CAF-WC02	Annex- 1st Floor Lunchroom Area - Fountain 2	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-CAF-WC02	Annex- 1st Floor Lunchroom Area - Fountain 2	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-CAF-WC02	Annex- 1st Floor Lunchroom Area - Fountain 2	Initial	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-CAF-WC03	Annex- 1st Floor Lunchroom Area - Fountain 3	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-CAF-WC03	Annex- 1st Floor Lunchroom Area - Fountain 3	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-CAF-WC03	Annex- 1st Floor Lunchroom Area - Fountain 3	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-CAF-WC03	Annex- 1st Floor Lunchroom Area - Fountain 3	Initial	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-CAF-WC04	Annex- 1st Floor Lunchroom Area - Fountain 4	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-CAF-WC04	Annex- 1st Floor Lunchroom Area - Fountain 4	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-CAF-WC04	Annex- 1st Floor Lunchroom Area - Fountain 4	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-CAF-WC04	Annex- 1st Floor Lunchroom Area - Fountain 4	Initial	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-HAL-WC06	Annex- 1st Floor Outside NE Boys & Girls Toilets -	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-HAL-WC06	Annex- 1st Floor Outside NE Boys & Girls Toilets -	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-HAL-WC06	Annex- 1st Floor Outside NE Boys & Girls Toilets -	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-HAL-WC06	Annex- 1st Floor Outside NE Boys & Girls Toilets -	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-HAL-WC05	Annex- 1st Floor Outside NE Boys & Girls Toilets -	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-HAL-WC05	Annex- 1st Floor Outside NE Boys & Girls Toilets -	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-HAL-WC05	Annex- 1st Floor Outside NE Boys & Girls Toilets -	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-HAL-WC05	Annex- 1st Floor Outside NE Boys & Girls Toilets -	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb



Facility ID	Fixture Code	Fixture Location	Draw Type	Collected On	Result	UOM
51213	51213-1-HAL-WC06	Annex- 1st Floor Outside NE Boys & Girls Toilets -	Initial	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-HAL-WC05	Annex- 1st Floor Outside NE Boys & Girls Toilets -	Initial	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-HAL-WC01	Annex- 2nd Floor Outside NE Boys & Girls Toilets -	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-HAL-WC01	Annex- 2nd Floor Outside NE Boys & Girls Toilets -	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-HAL-WC01	Annex- 2nd Floor Outside NE Boys & Girls Toilets -	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-HAL-WC01	Annex- 2nd Floor Outside NE Boys & Girls Toilets -	Initial	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-2-HAL-WC04	Annex- 2nd Floor Outside W Boys & Girls Toilets -	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-2-HAL-WC04	Annex- 2nd Floor Outside W Boys & Girls Toilets -	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-2-HAL-WC04	Annex- 2nd Floor Outside W Boys & Girls Toilets -	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-2-HAL-WC03	Annex- 2nd Floor Outside W Boys & Girls Toilets -	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-2-HAL-WC03	Annex- 2nd Floor Outside W Boys & Girls Toilets -	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-2-HAL-WC03	Annex- 2nd Floor Outside W Boys & Girls Toilets -	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-2-HAL-WC03	Annex- 2nd Floor Outside W Boys & Girls Toilets -	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-2-HAL-WC04	Annex- 2nd Floor Outside W Boys & Girls Toilets -	Flush180	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-2-HAL-WC03	Annex- 2nd Floor Outside W Boys & Girls Toilets -	Initial	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-2-HAL-WC04	Annex- 2nd Floor Outside W Boys & Girls Toilets -	Initial	21-JUN-16	1.000	ppb
51213	51213-1-104-S01	Bathroom Sink in Kinderten RM	Flush180	16-SEP-16	0.260	ppb
51213	51213-1-104-S01	Bathroom Sink in Kinderten RM	Flush180	16-SEP-16	0.220	ppb
51213	51213-1-104-S01	Bathroom Sink in Kinderten RM	Flush180	16-SEP-16	0.300	ppb
51213	51213-1-104-S01	Bathroom Sink in Kinderten RM	Flush180	16-SEP-16	0.240	ppb
51213	51213-1-104-S01	Bathroom Sink in Kinderten RM	Initial	16-SEP-16	0.700	ppb
51213	51213-B-KIT-KS01	Kitchen Left Sink East Wall	Flush180	16-SEP-16	1.000	ppb
51213	51213-B-KIT-KS01	Kitchen Left Sink East Wall	Flush180	16-SEP-16	1.000	ppb
51213	51213-B-KIT-KS01	Kitchen Left Sink East Wall	Flush180	16-SEP-16	0.077	ppb
51213	51213-B-KIT-KS01	Kitchen Left Sink East Wall	Flush180	16-SEP-16	0.190	ppb
51213	51213-B-KIT-KS01	Kitchen Left Sink East Wall	Initial	16-SEP-16	0.270	ppb
51213	51213-B-KIT-KS02	Kitchen Middle Sink East Wall	Flush180	16-SEP-16	0.330	ppb
51213	51213-B-KIT-KS02	Kitchen Middle Sink East Wall	Flush180	16-SEP-16	0.240	ppb
51213	51213-B-KIT-KS02	Kitchen Middle Sink East Wall	Flush180	16-SEP-16	0.330	ppb
51213	51213-B-KIT-KS02	Kitchen Middle Sink East Wall	Flush180	16-SEP-16	0.320	ppb
51213	51213-B-KIT-KS02	Kitchen Middle Sink East Wall	Initial	16-SEP-16	0.140	ppb
51213	51213-B-KIT-KS03	Kitchen Right Sink East Wall	Flush180	16-SEP-16	0.390	ppb
51213	51213-B-KIT-KS03	Kitchen Right Sink East Wall	Flush180	16-SEP-16	0.370	ppb
51213	51213-B-KIT-KS03	Kitchen Right Sink East Wall	Flush180	16-SEP-16	0.230	ppb
51213	51213-B-KIT-KS03	Kitchen Right Sink East Wall	Flush180	16-SEP-16	0.310	ppb
51213	51213-B-KIT-KS03	Kitchen Right Sink East Wall	Initial	16-SEP-16	0.270	ppb

Water Quality Assessment Ambrose Plamondon Elementary School

Facility ID	Fixture Code	Fixture Location	Draw Type	Collected On	Result	UOM
51213	51213-B-LUN-F02	Lunchroom Center Fountain	Flush180	18-JAN-23	1.820	ug/L
51213	51213-B-LUN-F02	Lunchroom Center Fountain	Flush180	18-JAN-23	1.800	ug/L
51213	51213-B-LUN-F02	Lunchroom Center Fountain	Flush180	18-JAN-23	1.670	ug/L
51213	51213-B-LUN-F02	Lunchroom Center Fountain	Flush180	18-JAN-23	1.720	ug/L
51213	51213-B-LUN-F02	Lunchroom Center Fountain	Initial	18-JAN-23	1.680	ug/L
51213	51213-B-LUN-F01	Lunchroom Left Fountain	Flush180	18-JAN-23	2.050	ug/L
51213	51213-B-LUN-F01	Lunchroom Left Fountain	Flush180	18-JAN-23	2.040	ug/L
51213	51213-B-LUN-F01	Lunchroom Left Fountain	Flush180	18-JAN-23	1.750	ug/L
51213	51213-B-LUN-F01	Lunchroom Left Fountain	Flush180	18-JAN-23	1.710	ug/L
51213	51213-B-LUN-F01	Lunchroom Left Fountain	Initial	18-JAN-23	2.910	ug/L
51213	51213-B-LUN-BF01	Lunchroom Right Bottle Filler	Flush180	18-JAN-23	2.020	ug/L
51213	51213-B-LUN-BF01	Lunchroom Right Bottle Filler	Flush180	18-JAN-23	2.390	ug/L
51213	51213-B-LUN-BF01	Lunchroom Right Bottle Filler	Flush180	18-JAN-23	2.280	ug/L
51213	51213-B-LUN-BF01	Lunchroom Right Bottle Filler	Flush180	18-JAN-23	2.220	ug/L
51213	51213-B-LUN-BF01	Lunchroom Right Bottle Filler	Initial	18-JAN-23	2.230	ug/L
51213	51213-B-LUN-F03	Lunchroom Right Fountain	Flush180	18-JAN-23	1.820	ug/L
51213	51213-B-LUN-F03	Lunchroom Right Fountain	Flush180	18-JAN-23	1.880	ug/L
51213	51213-B-LUN-F03	Lunchroom Right Fountain	Flush180	18-JAN-23	1.840	ug/L
51213	51213-B-LUN-F03	Lunchroom Right Fountain	Flush180	18-JAN-23	1.720	ug/L
51213	51213-B-LUN-F03	Lunchroom Right Fountain	Initial	18-JAN-23	1.770	ug/L
51213	51213-2-HAL-F01	Next to RM 202	Flush180	16-SEP-16	0.230	ppb
51213	51213-2-HAL-F01	Next to RM 202	Flush180	16-SEP-16	0.250	ppb
51213	51213-2-HAL-F01	Next to RM 202	Flush180	16-SEP-16	0.170	ppb
51213	51213-2-HAL-F01	Next to RM 202	Flush180	16-SEP-16	0.500	ppb
51213	51213-2-HAL-F01	Next to RM 202	Initial	16-SEP-16	1.500	ppb
51213	51213-3-HAL-F01	Next to RM 302	Flush180	16-SEP-16	0.510	ppb
51213	51213-3-HAL-F01	Next to RM 302	Flush180	16-SEP-16	0.650	ppb
51213	51213-3-HAL-F01	Next to RM 302	Flush180	16-SEP-16	0.490	ppb
51213	51213-3-HAL-F01	Next to RM 302	Flush180	16-SEP-16	0.510	ppb
51213	51213-3-HAL-F01	Next to RM 302	Flush180	06-AUG-20	1.000	ug/L
51213	51213-3-HAL-F01	Next to RM 302	Initial	16-SEP-16	0.910	ppb
51213	51213-3-HAL-F01	Next to RM 302	Initial	06-AUG-20	2.780	ug/L